

# فرکبا عن اسلام دنکري چينا

سید صيني شمس الدين

دان کتورنن ساي هو چيه (سید حاج) يفتړکنل دغن کلران "چيغ هو" تله منيفکلکن جاس يغ چهرلغ دنکري چينا.

(ترجمان نزيل هاشم محمد)

فرسوداران داتارا اسلام دغن چينا فوربا هغک کهار ي اين.

اسلام ترسير تروس منروس کنکري چينا دغن جانل ديم ۲، فرلاهن ۲ دان تنخ منروسي سوداگر ۲ اسلام يغ سنتياس بلایر کنکري چينا دان جوک ملالوي ستغه ۲ اوتوسن تنرا يغ دهتر اوله خليفه عباسي (النصور) اتتوق منوئغ معنداليکن کامان دلوار دان ددالم نکري چينا. فغاروه اسلام مموئچق تيغکي دنکري چينا دالم ماس فرتاهن راج ۲ کتورنن يوان (تاهون مسيحي 1260 - 1368)، يأت افيل بغسا اويغور، سوکو بغسا موغکول يغ کاکه برمستوطن دسفادن تيسور لاءوه نکري چينا يغ تله لام مملوق اکام اسلام ايت منولغ دان مليندوغي قوم ۲ اسلام فرسي دان ترانسوزيانا درفد دنباسکن اوله تومن سنديري - موغکول. قوم اسلام دنکري چينا دکنالي جوک دغن نام "هوي هوي" يأت فيلان دري فرکتان "اويغور". دالم ممفدومکن فغاروه اسلام مک تردافنله بهوا سکل سکی فقهيدوفن اورغ ۲ چينا تله دفغاروهين، تراوتام دالم چورق فرتاهنن. دالم زمان فرتاهن کوبلاي خان يغ ترمشهور ايت دلافن درفد دوا بلس ججهان دنکري

اسلام ماسوق کنکري چينا فد زمان نبي محمد صلى الله عليه وسلم ماسيه هيدوف لاکي. اوله کران کانهن حروف ۲ کنجي چينا مک نام صحابه ۲ نبي يغ ترمشهور سرت براوسها مپيارکن اکام اسلام کنکري چينا تله منيسبولکن فربحانن داتارا سرجانا ۲، تنافي کسن فرجلانن ماس دان فرايدران تواريخ دنيا اسلام دنکري چينا ماسيه هيجو لاکي ايغائن فدان دان مقام ۲ دکتون فول ماسيه منجادي تمغه زياره باکي بلس جوتا رعية چينا اسلام.

اتتوق ممفرايغاتي کجادين اکوغ يغ منچرکن چيا اسلام ايت مک سبواه مسجد تله دديریکن دکتون فد تاهون مسيحي 629، يأت برسآن تاهون 8 سلفس هجره. مسجد اين دبري نام مسجد "کواغ - تاه" برهمنی منارا چيا. سلاءين دري مسجد ۲ دمدينه مسجد کواغ تاه اياله جوک زومه الله يغ ترتوا دينيا اوله قوم اسلام. تالام کمدين دوا بواه مسجد لاکي دينام يأت مسجد چيلين دچوان - چاو دالم ججهان فوکيان (هوکيان) دان مسجد فق هواغ دهغ چاو دالم ججهان چيکياغ. مسجد ۲ يغ ماسيه اد اين تله منجادي سباکي توکو فرايغائن

(1368 - 1644 تاهون مسيحي)، تراوتام فد  
 سته ابد فرتمان. سئورغ چينا اسلام يڭ دکنایي  
 دان مشهور فد زمان ایت، مونکين بيللا ۲۳ زمان جوا  
 فون اياله ساي. هو چيه (سيد حاج) کتورن  
 کتوجه در فد ساي تيين چيه (سيد صيني شمس الدين)  
 ترسبوة تادي، سرت دکنالي عموم دغن نام "چيڭ  
 هو". نام اين تله دبري کهدان اوله مهراج يوغ او  
 کران جشان. چيڭ هو اياله سئورغ اهلي  
 فلايران يڭ بيچقسان دري نكري چينام دان کرجان ۲  
 تله منديهي بسکو دا گامام يآيت اهلي فلايران  
 فرتوگيس. فد ماس يڭ سام ایت جوگ چيڭ هو

چينا تله دفترته اوله کتوا ۲ اسلام. اورغ يڭ بايق  
 تراوسها سکالي داتارا اورغ ۲ اسلام يڭ ترمشهور  
 ایت اياله سئورغ فکاوي اسلام برنام ساي نيين  
 چيه شن سو دين (سيد صيني شمس الدين)  
 بليو برتوگس سباکي گبنور ججهان يونان دباوه  
 فرمتاهن اوکتاي خان دان مئگو خان سرت  
 منجاوه جواتن منتري کاواغن دباوه فرمتاهن  
 کوبلاي خان. نمائ ماسيه هاروم لاکي دالم  
 ججهان يڭ دتديبرکن دغن عادل دان سقسام ایت.  
 اکام دان کبودايان اسلام تروس برکيڭ  
 هئگ فد ماس فرمتاهن راج ۲ کتورن يڭ



سوات فمنداغن دالم مسجد بندر تايفيه دفولو تايوان (فورموسا). دغن هاتي يڭ تولس  
 اخلاص لاکي خشوع، سودارا ۲ کيت قوم مسلمين چينام سدغ بردعاء کحضرة الله عزوجل  
 سفاي دليمفهنن توفيق دان هدايتن دان دبري فرليندوغن کفد اومه اسلام بارغ دمان مريک  
 براد دسکنف فلونسوق دنيا، دان دجاوهکن مريک دري شکل بهيا دان افکارا موزه ۲ اسلام -  
 تراوتام قوم کوميونيس يڭ سدغ منچفکم تانهيز مريک دغن کچمن.

\*\*\*\*\*

هئکلن

\*\*\*\*\*

رربا هئگ

نكري چينا

مروسي

نكري چينا

تترا يڭ

توق منوع

نكري چينا.

چينا دالم

نون مسيحي

نورم سوکو

دسفقان

مملوق اکام

۲م اسلام

اوله تومن

نكري چينا

يآيت فيلاتن

نکن فقاروه

فقهيدون

دالم چورق

زي خان يڭ

اهن دنكري

منجادي نكاراون دان دوتا يڭ برجاي. رعيه چينا بياس يڭ برتابوران دكوگوسن فولو ۲ ملايو تآبراف مغالينم نامون اوله كران جسام رامى يڭ مپمبهن دآس نام سن فاو كوڭ. سباكي سنورغ فنديري كراجآن ملايو ملاك يڭ مردىكا دان فرتام ايت مك اي داغكف اوله اورغ ۲ ملايو مد زمان ايت سباكي هيروث. اي دكنالي جوگ سباكي جوهن اوله اورغ ۲ ملايو. كاخالصن چيغ هو ترهادف اكام اسلام دان قوم مسلمين بولهله داوكور درفد تند ۲۱ يڭ دتيغكلكن اولهن دتوكو ۲ فرايغانت اسلام دنكري چينا. ساتو اوكيان - تولىسن دري ساله سبواه توكو ۲ اين دافه دليه. دالم بوكو "اسلام عين چاينا" كارغن مارشل برومهول.

باتو برسورة دمسجد تسيغ - چين سو دالم فكن سيان - فو دججهن شنشي تله ممفرايغاتي اوسها ۲ بايك ساي هو چيه يڭ بياس دكل جوگ دغن نام چيغ هو. ترجماهن سفرت براكوة:

"فد هاري كامفة بلسم فد بولن كتيگم فد تاهون كدوا فوله ليم دالم فمترتاهن راج هوغ - وو (تاهون مسيحي 1393) ساي هو چيه كتورنن كتوجه درفد ساي تيين چيه اقراج د"هسين" يثله دجفوة اوله راج دان دكرنياكن سبكيان يثركندوڭ دالم تيته فرته اين:

#### انتوق وانيتا:

1. درومه رسول الله 0.50
2. حكوم برسوچي 0.40
3. حكوم حيض دان نفاس 0.50

"سابق 50 بهارا (ساتو بهارا له كورج 10 تاهيل) فيرق دان دوا راتوس هلي كاين كافين هندقله دبريكن كهد تيف ۲ ساتو كلوارگ اسلام يثدحرماتي. سابق دوا بواه مسجد هندقله دديريكن ددوا بواه تمفم سبواه دتوڭ - تسوه فغ دجالن شن - شن دنكيغ دالم ججهن ييغتيان يڭ برفهولوم دان سبواه لاكي دجالن تزو سوم دقريه چياغ - عن دالم ججهن سن - شي بهوا مريك جوگ دبركن ممبايكي مسجدم مريك جك تله بورق دان بيس فركي دان برنيك دالم سموا ججهن دان جوگ بيس درفد چوكي "ترمكتوب فد هاري كامفة فد بولن كتيگم فد تاهون كتيگم (دالماس) فمترتاهن راج يوڭ لو (تاهون مسيحي 1406)."

اين تله ممفرايغتنن كيت تنغ سومباغن برهرگ يثدبواة اوله اورغ ۲ چينام فملوق اسلام تنفانم اورغ ۲ عربم فرسي دان تركي يڭ تيغكل دنكري چينام ترهادف فغانن اساس اسلام كهد چروق دنيا اين. تنافي كيتان ۲ توارىخ يڭ تنكن اتتوق مريغكسكن نوكوران فركارا يڭ سئكوه ۲ لواس اين ماسيه بركورائغن مك سوده تنتوله بركهندقن فليديقن ۲ ساتو فرساتو دان كترائغن - ترسورة پات.

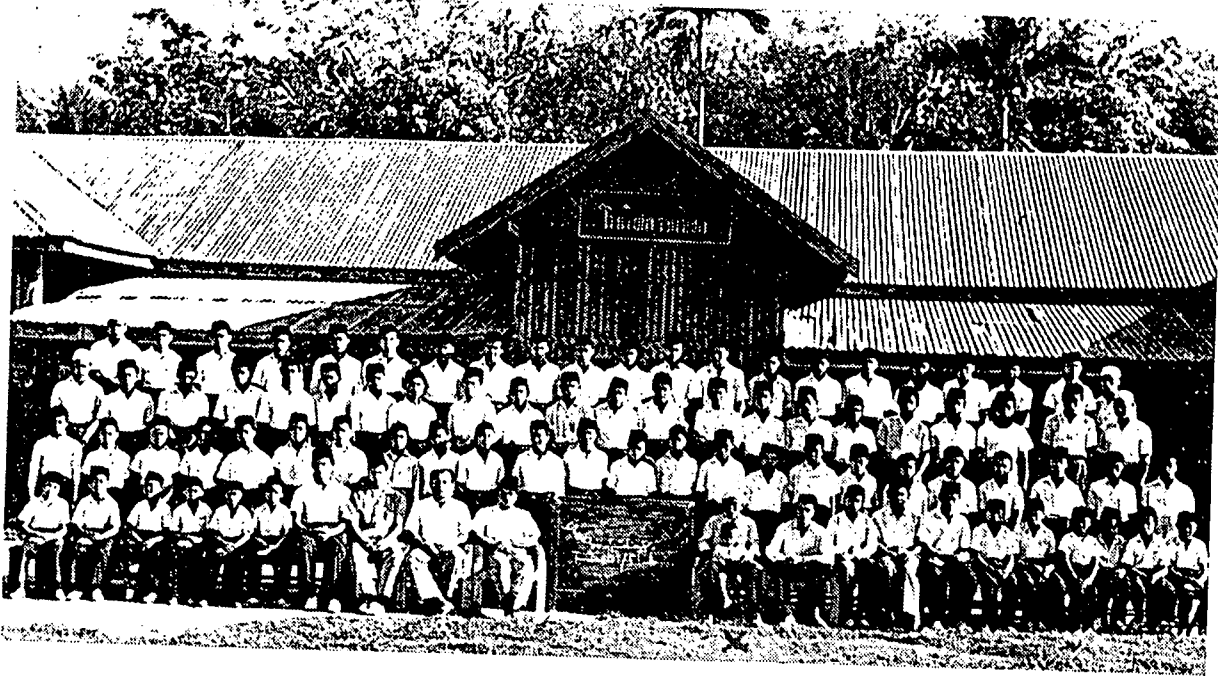
(اين اكن دبواة اوله ساتو رومبوغن دالم رڭك - كرج ممفرايغاتي "اسلام دملايا" يڭ سدغ دكفولكن اوله فنوليس ۲ ملايو يڭ استميو دباوه فيمقين سرجانا امريكا يڭ بيچقسان.)

(مقصودن: بدان فليديق كبودايان دكمولوان ملايو يثدكتوأي اوله سئورغ سرجانا فرمفوان بئسا امريكام يثرفوسه دسيغافورا - ف. ق.)

چريتا ڪڪاڪن فمبرونتنن ۲ اين نموني بي برف  
 سبب ساتو درفدان ايا له. دسيڪن اوله فرچاهن  
 داتارا قوم مسلمين سام سنديري. تنافي ڪناغن  
 ابادي ترهادف اسلام دنکري چينا يفتله دچروبه  
 دان هندق دناسڪن هٿڪ کيني تله منجادي  
 ايفاتن سوچي.

(دترجمهن دري مجله "اسلامڪ ورلد"  
 ڪلوارن بولن اوگس - سفتيمبر 1958. دري  
 بواهقلم سيد قدره الله فاطمي، فنشرح ديونييسي  
 ملايا).

افيل مهراج تسيغ (منچو) دان ڪتورنن  
 نمرته نكري چينا، تاهون مسيحي 1644 - 1911،  
 ڪليها تله ڪاگوغن اسلام دنکري چينا مولائي  
 سوروه. اورغ ۲ منچو ايا له اورغ اسيع يغ مپرغ  
 نكري چينا. قوم مسلمين يغ فرڪاس دان چنتاڪن  
 ڪهد تانها ڀرڻ، ملاون مريڪ برماتين ۲ دان اخيرڻ  
 مريسا ڪڪالهن يغ تروق. فمبرونتنن اسلام  
 دمولاڪن فد تاهون 1648 دڪن - سو. دري  
 تاهون 1782 هٿڪ تاهون 1889 تله برلاڪو  
 سباق ليم فمبرونتنن بسر يفتله مٿڪرڪن  
 ڪراچان منچو هٿڪ ڪاڪرڻ، تنافي تله مٿعاقتن  
 براتوس ۲ مالهن بريو ۲ قوم مسلمين ماتي شهيد.



سبهاڪين درفد ڪورو ۲ دان مريد ۲ "معهد البعثات الدينية" برڪمبر انتوق ڪناغن ستله تمت  
 ففريقسان اخر تاهون بهارو ۲ اين. يغبرتندا ايا له استاذ حاج هارون مدير.  
 سيڪيا دسبوٽ "معهد" ايت ايا له سبواه فوسه فجاجين اسلام يغ تروتوا دولايه جالام سييام  
 سلان. ڪيريمن زين عبدالرحمن.

ڪورغ  
 ن ڪافس  
 اسلام  
 ندقله  
 سوہ -  
 يفتيان  
 و سوہ  
 شيہ  
 سجد ۲  
 برنياڪ  
 چوڪي.  
 ڪتيڪم  
 اج يوغ

سوماغن  
 ن اسلام  
 غ تيغڪل  
 م ڪهد  
 غ تڪس  
 سٿڪوه ۲  
 تننوله  
 ڪتراغن

ن دالم  
 يغ سدغ  
 بوا دباوه

ودايان  
 م سرجانا  
 افورا -